

# UNIÓN ROMANÍ



Memoria 2011



## Edición

Unión Romani  
Apartado de Correos 202  
08080 Barcelona  
Telf. 93 412 77 45  
Fax: 93 412 70 40  
E-mail: [u-romani@pangea.org](mailto:u-romani@pangea.org)  
Web: [www.unionromani.org](http://www.unionromani.org)



## Redacción

Silvia Rodríguez Gómez  
Raquel Vázquez Vivancos  
Carmen Serrera Guiote  
Laura Pàmies Millán  
Sylvia Palacios Álvarez  
Antonio Torres Fernández  
Manuel García Rondón  
Paloma Jiménez de Parga Maseda

## Diseño y producción

Lluís Moran i Capdevila  
Lourdes Daroca Romanos

## Imprenta

Tipografía Moreno, S. L.  
Escultor Llimona, 8  
08031 Barcelona

Impreso en España / Printed in Spain  
Depósito Legal: B-29.529-2011



# Unión Romani

Memoria 2011

# Índice

**Cuando los números no logran ocultar la tragedia..... 3**

**Trabajando en la acción federativa y divulgativa ..... 5**

**Trabajando en la acción social, cultural y el voluntariado ..... 9**

**Balance económico ..... 36**

**Junta Directiva..... 40**

**Asociaciones federadas..... 40**



## Cuando los números no logran ocultar la tragedia

Ponemos, un año más, en las manos de nuestros socios y amigos la MEMORIA de ACTIVIDADES de Unión Romani correspondiente al año 2011. Como siempre decimos, especialmente desde 1986, año de la fundación de nuestra Federación, rendir cuenta pública del trabajo realizado es una de nuestras principales obligaciones. Sobre todo porque lo que hacemos lo hacemos con dinero público. Y es justo que no sean sólo los gitanos quienes sepan qué destino damos a esos recursos que obtenemos en su nombre. Toda la sociedad debe tener conocimiento de en qué gastamos el dinero procedente de sus impuestos.

Por esa razón aquí encontrará el lector una relación, lógicamente resumida y seleccionada, de nuestras actividades más destacadas. El detalle puntual de cada una de ellas puede obtenerse, ¡no faltaba más!, solicitándolo por cualquier procedimiento a la sede central de nuestra organización en Barcelona.

Pero hemos querido titular estas líneas de presentación con un mensaje que hace referencia a los acontecimientos especialmente trágicos que ha vivido la comunidad gitana europea a lo largo de este año. Como en un rosario en el que todas las cuentas son misterios de dolor, hemos ido difundiendo, denunciando, clamando al cielo y a veces hasta gritando de rabia y de dolor las barbaridades que los racistas de siempre han hecho con nuestra gente.

Así, el Gobierno francés, capitaneado por Nicolás Sarkozy empleó toda clase de presiones para conseguir que los gitanos rumanos y búlgaros, ciudadanos comunitarios como cualquiera de nosotros, salieran definitivamente de Francia. Y para ello utilizó todas las armas de presión social inimaginables. En Marsella, alrededor de 100 gitanos, entre ellos unos 30 niños, asentados fuera del caso urbano, a la entrada de la ciudad, fueron desalojados por la policía. En la orden de evacuación de las familias se dice que constituyen “una amenaza seria al orden público”.

Pero este año han sido la República Checa y Hungría quienes se han llevado la palma de estar a la cabeza de la represión anti gitana. Noticias como ésta no han sido únicas a lo largo del año:

“La pasada madrugada, a la una, un cóctel Molotov fue arrojado a la casa ocupada por una familia romaní en **Krty**, distrito de Kakovnik. La bomba molotov cayó en el dormitorio, donde dos jóvenes padres y su hijo de un año de edad estaban durmiendo. El objeto en llamas cayó a pocos centímetros de la cuna del niño. En el momento del ataque, 12 personas estaban en la casa. La policía manifestó que ‘en la casa vivían gitanos, personas decentes que no causan ningún tipo de problema’”.

Llueve sobre mojado en Hungría, especialmente desde que el año pasado se dispararon todas las alarmas por el asesinato de un gitano, **Róbert Csorba**, de 27 años, y de su hijo **Robert** de cinco. Los autores del asesinato planearon perfectamente el ataque: mientras uno lanzó bombas incendiarias contra la casa de la familia gitana, otro esperó agazapado cerca de la puerta para disparar al padre y a su hijo cuando trataban de escapar de las llamas.

Y la violencia no cesa. Llevamos contabilizados más de 50 ataques de una violencia extrema. Unos con armas y otros con cócteles molotov que han costado la vida de varias personas. El último ataque asesino ocurrió el pasado mes de noviembre, cuando **dos hermanos fueron asesinados** en la localidad de **Nagycsécs**, en el este del país, de la misma forma en que fueron asesinados el padre y el niño gitanos.

**János Farkas**, hombre de respeto y jefe de la comunidad gitana de **Gyöngyöspata**, declaró a un periódico local: “Estamos asustados. No puedo olvidar a esos hombres uniformados y con botas negras –se refiere a los seguidores de JOBBIK– que desfilaban por las calles del barrio donde vivimos entonando cantos militares”.

Para nosotros siguen vivas las palabras del anterior Comisario de Empleo y Asuntos Sociales, **Vladimir Spidla**: “En algunos Estados miembros parece que los gitanos se han convertido en el blanco de la violencia racista organizada, alimentada por un populismo político, una retórica del odio y la moda mediática. En algunos casos, los gitanos están siendo convertidos en chivos expiatorios de problemas sociales mayores”.

Malos vientos corren, amigos, por esta Europa nuestra víctima de la crisis, del paro, de la economía sin conciencia y de una parte de la clase política tan alejada de la cruda realidad cotidiana. Apenas profundamente que sea en la Europa que fue cuna de la Ilustración, donde se tiren por la borda aquellos luminosos principios que en el Siglo de las Luces proclamaron los pensadores que basaron en el Derecho Natural el derecho que tienen todos los hombres a la vida y a la libertad.

Ésta es, amigos, nuestra Memoria de Actividades de 2011, pero les aseguramos que la satisfacción que pudiera causarnos la cuantificación de la obra bien hecha, los números no logran ocultar la tragedia por la que están pasando tantos inocentes en tantos lugares de Europa.

**Juan de Dios Ramírez-Heredia**  
Presidente de Unión Romani



La Unión Romani es una organización no gubernamental, y de carácter no lucrativo, fundada en el año 1986. Es una entidad de ámbito estatal, autogestionada y dirigida por los propios gitanos. Aunque su actuación se centra principalmente en el territorio español, también colabora con la Unión Romani Internacional.

Nuestra federación está formada por 87 asociaciones que cubren todo el territorio nacional y cuenta con más de 18.535 socios.

Acabar con la discriminación y el racismo que padece el pueblo gitano, y conseguir no estar a la cola del desarrollo social, son los objetivos más importantes que persigue la Unión Romani



## Trabajando en la acción federativa y divulgativa

---

Denunciamos con todos  
nuestros medios las actitudes  
que siguen estigmatizando a  
nuestro pueblo

---

Unión Romani es una Federación de Asociaciones Gitanas que aglutina a un total de 87 entidades que desarrollan su acción en distintos puntos del territorio español. Por ello, parte de nuestro trabajo es velar por el buen funcionamiento de las distintas asociaciones que forman nuestra organización, asesorándolas en el ámbito administrativo, cultural o legal.

Por otro lado, Unión Romani dedica una parte indispensable de su acción a trabajar por la promoción del pueblo gitano y la consecución de un estatus social justo de pleno derecho para él. Para ello es fundamental hacer una difusión enérgica de la cultura gitana en todas sus vertientes. Asimismo, denunciamos con todos nuestros medios aquellas actitudes que siguen estigmatizando a nuestro pueblo, perseguido por el racismo y la discriminación desde tiempos inmemorables.

## Actuaciones federativas

### *Asesoramiento, información y fomento del asociacionismo gitano*

Nuestras asociaciones federadas cuentan con nuestro apoyo directo en todos aquellos aspectos que las ayudan a desarrollar los programas que llevan a cabo. Nuestro asesoramiento abarca asuntos administrativos, legales, y formativos, llevando a cabo acciones que refuerzan el movimiento asociativo gitano. En este sentido, apostamos por que la promoción de nuestro pueblo venga impulsada por nosotros mismos. Algunas de las acciones federativas son las siguientes:

- ✳ Informamos sobre la convocatoria de subvenciones con cargo al IRPF;
- ✳ Hacemos de interlocutor entre las administraciones públicas y las asociaciones gitanas;
- ✳ Organizamos reuniones y encuentros para impulsar el movimiento gitano;
- ✳ Difundimos comunicados con informaciones de interés a las asociaciones, administraciones, periodistas y otros grupos;
- ✳ Traducimos textos al *rromanò* y realizamos asesoramiento bibliográfico, histórico y cultural.



*II Encuentro de Voluntariado Joven Sobre Cultura Gitana, celebrado en Aracena (Huelva)*



## Actuaciones divulgativas

### *Fomento de las relaciones internacionales*

---

## Unión Romaní participa a nivel mundial en la promoción de nuestro pueblo y en la defensa de nuestros derechos

---

Como miembro de Unión Romaní Internacional, nuestra organización participa activamente a nivel mundial en la promoción de nuestro pueblo y en la defensa de nuestros derechos. Contribuimos a la sensibilización y difusión de lo que le está aconteciendo a la población gitana en el resto del mundo, y divulgamos comunicados, informes y noticias de carácter internacional que recibimos en nuestra organización.

Tal y como constatamos desde hace algunos años, el racismo contra los gitanos en Europa ha crecido devastadoramente, y se han incrementado los ataques discriminatorios hacia nosotros, llegando incluso hasta el asesinato en países como Hungría o la República Checa. Desde Unión Romaní hemos

denunciado con firmeza estos actos repulsivos, nos hemos solidarizado con sus víctimas y hemos pedido soluciones gubernamentales para acabar con esta lacra.

### *Sensibilización y promoción de la cultura gitana*

La cultura gitana es muy rica, amplia y diversa, y en Unión Romaní sabemos que difundir nuestra cultura es indispensable para que la sociedad nos conozca mejor y poder así acabar con los prejuicios que fomentan el desconocimiento mutuo. Por ello impulsamos la difusión constante de la información que mejora nuestra imagen ante el resto de la sociedad.

En este sentido, las tareas que llevamos a cabo y que desarrollaremos en los siguientes apartados son las siguientes:

- ★ Divulgación de notas de prensa, artículos, comunicados, etc. a través de los medios de comunicación.
- ★ Edición quincenal del diario **Nevipens Romaní** y de la revista de cultura gitana que editamos cada tres meses, **O Tchatchipen**;
- ★ Cursos de *rromanò*;
- ★ Congresos, seminarios, jornadas y conferencias sobre la tolerancia y la no-discriminación;

- ★ Talleres y actividades en las que se dan a conocer la historia y la cultura gitanas;
- ★ Actos de celebración del Día Internacional del Pueblo Gitano;
- ★ Encuentros de jóvenes gitanos para fomentar su implicación en la acción social;
- ★ Mediación e intervención entre las instituciones y los afectados en los casos de conflictos vecinales;
- ★ Divulgación de la actividad internacional de las más importantes organizaciones gitanas y pro-gitanas del mundo.

## Internet y la Unión Romani

El alcance de Internet es incuestionable. Para Unión Romani, Internet es una herramienta eficaz y directa que nos permite acercar la actualidad de nuestro pueblo a un público cada vez mayor. Nuestra web, **www.unionromani.org**, es actualizada a diario, con información tanto nacional como internacional, y está dividida en diferentes secciones: noticias de actualidad, artículos de opinión, información sobre cursos y seminarios, publicaciones de nuestra organización, historia y cultura del pueblo gitano, vídeos, y un amplio y largo etc.

Unión Romani gestiona su propia página web desde el año 1995, siendo una de las organizaciones pioneras en ofrecer este servicio comunicativo de inmediatez. Nuestra página se encuentra disponible en tres idiomas: castellano, inglés y *rromanò*, y durante el año 2011, recibió 101.239 visitas, lo que supuso un 6,8 % más que el año pasado.

En cuanto a la Comunicación 2.0, Unión Romani también ha adquirido una posición relevante en esta nueva forma de informar a través de las redes sociales, y por ello, participamos activamente en Twitter y Facebook, lo que nos permite llegar a usuarios mucho más jóvenes. El intercambio de información que hallamos a través de las redes sociales es muy positivo y dinámico, siendo éste un aspecto que queremos seguir fomentado.

De esta misma forma, el correo electrónico se ha convertido en estos últimos años en una herramienta indispensable para realizar nuestro trabajo de comunicación. A través de los miles de e-mails que nos llegan, hemos establecido contacto con personas de todo el mundo, posibilitando proyectos e ideas que de otra forma hubiesen tardado mucho tiempo en desarrollarse. En total en el año 2011, hemos recibido 77.400 correos electrónicos, lo que supone la recepción de más de 200 mensajes diarios.





*Niños del proyecto Aula Abierta con su educador*

## Trabajando en la acción social, cultural y el voluntariado

### Acción social

Unión Romaní lleva más de veinticinco años esforzándose por mejorar las condiciones de vida de la población gitana española. Por esta razón, dedica la mayor parte de sus programas a acciones que tienen por objeto la educación, la mejora del trabajo, la promoción de la mujer gitana, la salud o la inmigración. A continuación desarrollamos estas áreas de trabajo y presentamos algunos de los programas más destacados que hemos llevado a cabo durante el ejercicio 2011.

### Educación

Nosotros consideramos que la educación es un pilar fundamental para el desarrollo de nuestro pueblo. Por ello trabajamos con el propósito de acabar con el absentismo y el abandono escolares, especialmente acentuados entre la población gitana. Para lograrlo hemos centrado nuestros programas en la acción sobre los tres grupos implicados en la

educación: alumnado, profesorado y familia. De entre todos los programas que desarrollamos para paliar las deficiencias educativas que vive la población gitana, presentamos algunos de los más destacados.

### *Seguimiento y apoyo al alumnado gitano desde la educación primaria a la educación secundaria obligatoria*

A pesar de la obligatoriedad de la escolarización y de que la mayoría de los gitanos asisten normalmente a los centros de educación secundaria, nos encontramos todavía con un elevado número de menores con edades comprendidas entre los 12 y los 16 años que no lo hacen, hecho que se acrecienta cuando nos referimos a los niños gitanos que se encuentran en situación de riesgo o de exclusión social.

Este programa ha conseguido acercar al alumnado gitano desde la escuela primaria a la educación secundaria obligatoria con la intención de conseguir una mayor tasa de asistencia escolar, aprovechamiento y rendimiento académicos, reduciendo, por tanto, el fracaso y el abandono escolar en esta etapa educativa. Dicho proyecto se desarrolló en diez colegios de Educación Infantil y Primaria y ocho centros de Educación Secundaria Obligatoria de **Sevilla, Huelva, Cortegana, Don Benito y Lugo**. Se beneficiaron de él **350 gitanos**.

---

#### **Actividades realizadas:**

---

- ★ Reuniones de coordinación, planificación y evaluación con los Centros Educativos y las entidades implicadas;
- ★ Actividades de seguimiento con el alumnado: aula de mediación y resolución de conflictos, programa despertador y seguimiento educativo y de asistencia, campañas educativas;
- ★ Actividades de tránsito y complementarias con el alumnado: talleres, salidas culturales, realización de exposiciones, actividades deportivas y recreativas, organización de jornadas (Día del Gitano Andaluz, Día de la Paz, Día Internacional del Pueblo Gitano), charlas, etc;
- ★ Intervención con las familias: información, visitas domiciliarias, acercamiento de la familia a la escuela, mediación, acompañamiento en las campañas de inscripción en los centros.



## Mantenimiento de la escuela infantil

La Guardería Infantil Hogar de la Esperanza, situada en **León** y gestionada por la Fundación Gitana Hogar de la Esperanza, es única en España como modelo de educación temprana con población gitana. Ofrece opciones que permiten la adaptación a las distintas necesidades de los niños y sus familias, además de paliar las desigualdades socioeconómicas que padece el colectivo gitano. La matrícula de la guardería es gratuita y ésta tiene en funcionamiento tres unidades (una del primer ciclo y dos en el segundo), con **60 niños** matriculados con edades comprendidas entre los 18 meses y los 6 años de edad, gitanos, no gitanos e inmigrantes. La guardería cuenta con el *programa de madrugadores* para que los padres de los niños puedan dejar a sus hijos antes del comienzo de la jornada laboral y también ofrece un servicio gratuito de comedor y de transporte a todos los alumnos que lo precisan.

### Actividades realizadas:

- ★ Actividades lectivas siguiendo el soporte pedagógico de la editorial Edelvives;
- ★ Actividades de apoyo a la lecto-escritura;
- ★ Programa de madrugadores (1h/día);
- ★ Servicio de comedor para comida y merienda, así como servicio de transporte;
- ★ Actividad semanal de trabajo con ordenadores;
- ★ Reuniones con los padres de los alumnos;
- ★ Fiestas, celebraciones populares, salidas y excursiones culturales.



## Aula abierta

**Aula abierta** es un programa de actuación destinado a potenciar al máximo todas las capacidades del alumnado, favoreciendo el desarrollo integral de éste a través de la realización de una serie de actividades y talleres, y creando un ambiente de participación, colaboración y afectividad entre los miembros participantes en la actividad.

La realización de talleres ha sido una parte fundamental del trabajo cotidiano en el aula, puesto que éstos fortalecen destrezas, habilidades, valores y actitudes muy necesarias para el desarrollo de los niños. Este programa atendió a **665 usuarios** y se realizó en centros de **Sevilla, Dos Hermanas, San Juan de Aznalfarache y Córdoba**.

### Actividades realizadas:

- ★ Reuniones de coordinación, planificación y evaluación con centros educativos y entidades;
- ★ Dinámicas de grupo con el alumnado: grupos interactivos, juegos, dinámicas de comunicación, cohesión, etc.;
- ★ Talleres de teatro, manualidades, multiculturalidad, cultura gitana, medio ambiente, etc. y organización de actividades complementarias, tales como excursiones, celebraciones, etc.



## Fomento de la educación secundaria

Con este proyecto, realizado en **Lugo** por la Asociación Promoción e Integración Gitana, se ha promovido la continuidad en los estudios de secundaria obligatorios de los chicos de la comunidad gitana. Para ello este programa se ha basado en compatibilizar los estudios de los menores con el respeto y la importancia a su cultura. Una de las tareas primordiales para el desarrollo de nuestros objetivos es la concienciación de las familias gitanas sobre la importancia de la escolarización durante esta etapa para asegurar la igualdad de oportunidades de sus hijos en un futuro próximo. El trabajo con las familias se ha realizado en grupos reducidos para facilitar la comunicación con los centros educativos. Se atendió a **30 beneficiarios**.

---

Con la escolarización en  
Secundaria de los niños gitanos  
aseguramos su igualdad de  
oportunidades en el futuro

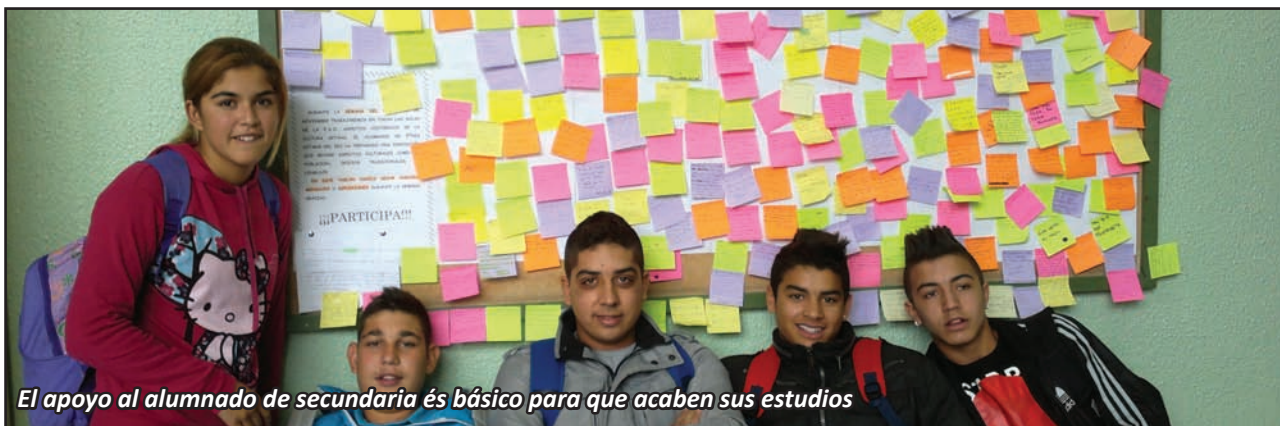
---



---

### Actividades realizadas:

- ★ Estudio y análisis de campo de los alumnos y sus familias;
- ★ Mediación familiar;
- ★ Solicitud de plaza en institutos de educación secundaria;
- ★ Acompañamiento de las familias a los centros educativos.



## Seguimiento escolar

Este proyecto, realizado en **Alcañiz (Teruel)** y ejecutado por la Asociación Minorías Étnicas, está ideado para solventar los problemas del elevado absentismo y la inadaptación escolar del alumnado gitano. El objetivo principal del programa es conseguir una escolarización normalizada. Para ello se ha trabajado en la mejora de las relaciones familia-escuela, a través del asesoramiento, el consejo, la ayuda y la mediación. El programa se centra principalmente en aquellos menores en situación precaria y/o conflictiva y en la regularización de la situación de las niñas gitanas adolescentes en la escuela. Este programa ha atendido a un total de **91 usuarios**.

### Actividades realizadas:

- ★ Tramitación de becas;
- ★ Talleres de alfabetización informática, manualidades, lectura, etc.;
- ★ Mediación escuela-familia y familia-escuela;
- ★ Seguimiento familiar y escolar;
- ★ Salidas culturales y celebraciones diversas.





## Skóla kotar sa / La escuela de todos

*¡Skóla kotar sa!* ¡La escuela de todos!, se lleva a cabo a través de un convenio con la Delegación Provincial de **Granada**, con un total de **75 alumnos** en cinco centros de educación infantil y primaria y cuatro institutos de educación secundaria. Realizamos un seguimiento diario de la asistencia a clase y desarrollamos acciones que ayudan a incentivar el interés por mejorar el rendimiento escolar. Por otro lado, desarrollamos una labor de mediación entre familias y centros educativos.

### Actividades realizadas:

- ★ Reuniones de coordinación con equipos directivos y entidades;
- ★ Intervenciones con el alumnado: seguimiento de la asistencia a clase, entrevistas individuales, transición de primaria a secundaria, actividades culturales, etc.;
- ★ Mediación familiar: asesoramiento, visitas domiciliarias, información, etc.



## Formación e inserción laboral

La precariedad laboral es un problema que afecta a toda la comunidad gitana debido a las características socioeconómicas de ésta y a su perfil laboral. Esta situación de desigualdad nos ha llevado a realizar programas para paliar y resolver esta realidad dedicados a la comunidad gitana en su conjunto y proyectos específicos dirigidos a mujeres. Estos son algunos de los que desarrollamos en este ámbito:

Realizamos proyectos de formación e inserción para resolver la situación de desigualdad laboral que sufre la comunidad gitana

## Sim mashkarno etnikano / Soy mediador gitano

Este proyecto se dirige a formar a profesionales de la mediación, una de las vías de intervención más exitosa de los últimos años. Se han ejecutado dos cursos de formación en mediación, en **Sevilla** y **Córdoba**, y en ellos se analizó el origen de la mediación como fuente de resolución de conflictos, las características del proceso de mediación y la figura del mediador. Nuestra atención se ha focalizado en las técnicas de mediación en los distintos sectores de conflictividad, es decir, el educativo, el intercultural, el laboral, el familiar, el social y el sanitario. Estos cursos fueron semi-presenciales, de 100 horas de duración, y lo finalizaron con éxito **60 personas**.

### Actividades realizadas:

- ★ Selección de los participantes y preparación de las jornadas, cursos presenciales y a distancia;
- ★ Actividades de coordinación con entidades;
- ★ Impartición de clases;
- ★ Tutorías online;
- ★ Actividades de evaluación.



## Me kerav buti / Yo trabajo

*Me kerav buti* es un proyecto de referencia entre la comunidad gitana por su elevado contenido práctico. A través de este programa se han llevado a cabo actividades de formación profesional y orientación para favorecer la integración laboral de los participantes. Gracias a estos talleres formativos se ha logrado activar la búsqueda de empleo por parte de los participantes, consiguiendo que éstos alcanzaran, en algunos casos, una completa inserción laboral. Este programa se ha desarrollado en **Sevilla, Granada y Córdoba**, y se han beneficiado de él **356 personas**.

### Talleres de inserción laboral realizados:

- ✳ Alfabetización informática para la búsqueda de empleo;
- ✳ Limpieza básica de inmuebles;
- ✳ Formación básica de camarero de restaurante-bar y catering;
- ✳ Taller de asistencia básica domiciliaria;
- ✳ Talleres pre-laborales para la obtención del carné de manipulador de alimentos y carretillero;
- ✳ Taller pre-laboral para la obtención de la tarjeta profesional de la construcción;
- ✳ Talleres pre-laborales de cocina, manualidades, costura y reciclaje;
- ✳ Taller pre-laboral de preparación de Educación Secundaria para adultos.



¿Dónde?

Sevilla, Córdoba y Granada

Beneficiarios: 356



*Participantes del taller de limpieza básica de inmuebles del proyecto Me kerav buti*

## Servicio de orientación para la inserción social y laboral de mujeres gitanas

Este proyecto, llevado a cabo por la Asociación Casa de Paz en **Madrid**, ofrece un servicio de orientación, acompañamiento y apoyo a un grupo de **50 mujeres** en situación de desempleo de larga y corta duración, y su meta es que éstas consigan una plena inserción laboral y social.

---

El objetivo de este proyecto es conseguir que las mujeres gitanas en situación de desempleo consigan una plena inserción laboral y social

---



---

### Actividades realizadas:

---

- ★ Acogida de las usuarias (entrevistas personales y visitas domiciliarias);
- ★ Apoyo y seguimiento individualizado en la búsqueda activa de empleo;
- ★ Acompañamiento social de las participantes;
- ★ Talleres de habilidades socio-laborales;
- ★ Intermediación laboral (prospección empresarial).



*Taller de actividades deportivas en Granada*

### *Formación ocupacional para mujeres*

Este proyecto se ha basado en la alfabetización y la adquisición de habilidades sociales por parte de las mujeres gitanas, en la impartición de un taller profesional de corte y confección y en fomentar y dar herramientas para el autoempleo. Consideramos este programa un éxito ya que se ha obtenido una buena concienciación entre las participantes de la necesidad de que continúen estudiando y formándose. Se han beneficiado del proyecto **15 mujeres**, y se llevó a cabo en **Vélez-Málaga** (Málaga) por la Asociación de Promoción e Investigación Gitana de la Axarquía (APIGA).

---

#### **Actividades realizadas:**

---

- ★ Taller de alfabetización;
- ★ Taller de corte y confección;
- ★ Taller de autoempleo;
- ★ Salidas culturales.



¿Dónde?

**Vélez-Málaga (Málaga)**

**Beneficiarios: 15**

## Formación de profesionales en el ámbito social

El contenido de este proyecto ha tenido como eje principal la realización de una serie de acciones formativas dirigidas a los profesionales del ámbito social y a los agentes sociales que interactúan diariamente con la población gitana en situación de exclusión social o en desventaja socioeconómica. En total, se han beneficiado de este programa **180 personas**.

Durante el año 2011 se han llevado a cabo tres sesiones formativas en **Huelva, León y Don Benito (Badajoz)**. La sesión es presencial, y en el caso de la formación, cuenta con una parte presencial durante las jornadas y una parte en formato virtual.

---

Apoyamos a los profesionales que trabajan con población gitana en riesgo de exclusión social

---



## Mujeres

Nuestro objetivo primordial, con respecto a las mujeres gitanas, ha sido ayudarlas en el proceso de autonomía e independencia que se viene viviendo con especial fuerza en las últimas décadas. Nos marcamos como objetivo esencial, dentro de nuestros programas, contribuir a la igualdad de la mujer gitana, dándole herramientas para que se convierta en una mujer más libre.

Al igual que en el resto de las culturas, la mujer gitana es la base de la comunidad. A través de ella se forman en valores y costumbres las nuevas generaciones. Si bien la mujer gitana ha evolucionado igual que lo han hecho las mujeres del resto de la sociedad, manteniendo siempre su identidad, su paso ha sido bastante más lento.

Es por ello que, a través de nuestros proyectos dirigidos a la mujer gitana, hemos pretendido dar un empujón a su pleno desarrollo. Debido a que las sociedades actuales avanzan muy rápido, las necesidades que tenemos que cubrir con nuestros programas son muchas.

## Inserción socio-laboral de la población gitana reclusa femenina

Este proyecto está destinado a aquellas mujeres gitanas que se encuentran condenadas a penas privativas de libertad, para garantizar su reinserción en la sociedad. Para ello se ha ofrecido a estas mujeres un proyecto en el que se trabaja su reinserción socio-laboral y educativa, y se les proporciona asistencia psicológica en sus procesos de readaptación, tanto de forma colectiva como individualizada. Este programa se desarrolla en centros penitenciarios de **Huelva** y **Córdoba** y ha atendido a un total de **43 mujeres**.



### Actividades realizadas:

- ★ Mediación con las instituciones penitenciarias y con entidades externas a las instituciones penitenciarias;
- ★ Coordinación con educadores y psicólogos del centro penitenciario;
- ★ Salidas culturales;
- ★ Talleres de alfabetización, habilidades sociales, manualidades, etc.;
- ★ Orientación laboral;
- ★ Charlas sobre cultura gitana, violencia de género, educación sexual, etc.;
- ★ Acompañamiento de las reclusas a través de un seguimiento individualizado.

## Atención integral a mujeres gitanas: alfabetización, formación básica, habilidades sociales y salud

Este programa, llevado a cabo en **Granada** y ejecutado por la Asociación de Mujeres Gitanas Romí, trabaja para la consecución de unos objetivos muy claros: que la mujer gitana estudie, saque adelante una carrera profesional y adquiera habilidades para poder participar en la vida social y política. El programa ha pretendido ayudarlas a enfrentarse a una sociedad cambiante tanto en costumbres como a nivel tecnológico, y permitir así su integración en plano de igualdad. En este proyecto han participado **365 usuarias**.

### Actividades realizadas:

- ★ Servicio de asesoramiento y acompañamiento individual de las mujeres;
- ★ Coordinación con entes públicos y privados;
- ★ Talleres de alfabetización, peluquería, habilidades sociales y desarrollo personal, actividades deportivas, educación ambiental, salud, etc.;
- ★ Salidas, charlas, visitas culturales y participación y organización de jornadas.







*Los voluntarios y las voluntarias comparten sus experiencias*

## *Romís del futuro*

Este programa está basado en la realización de distintos talleres y actividades culturales y de ocio dirigidos especialmente a la mujer gitana, aunque cada vez participan más mujeres inmigrantes. Con estas actividades se pretende que adquieran las habilidades sociales que posibiliten su desarrollo personal y su integración. Se ha creado un espacio donde las mujeres exponen sus necesidades, problemas y reivindicaciones, programando en consecuencia las distintas actividades tras la exposición por parte de ellas de sus intereses y demandas. *Romís del futuro*, desarrollado en **León**, atiende a **70 mujeres**, y lo ejecuta la Fundación Gitana Hogar de la Esperanza.

### **Actividades realizadas:**

- ★ Talleres de actividades deportivas;
- ★ Talleres de alfabetización informática;
- ★ Taller de serigrafía, costura, y manualidades;
- ★ Actividades culturales y de ocio, así como actividades familiares.



## Promoción y apoyo al desarrollo de la mujer gitana: alfabetización, habilidades sociales y educación para la salud

Este programa se basa en la adquisición de conocimientos esenciales sobre lectura, escritura, operaciones matemáticas, cultura general, nuevas tecnologías, etc. y lo realiza en **Burgos** la Asociación de Promoción Gitana de Burgos. A su vez, se han impartido clases de conocimiento de la ciudad, de técnicas de búsqueda de empleo, de derechos y deberes de los ciudadanos, de comunicación, de participación ciudadana, de salud y de fomento de la igualdad. Han participado en el programa 13 mujeres de forma constante, aunque más de 40 se han beneficiado también de estos servicios indirectamente.



### Actividades realizadas:

- ★ Taller de habilidades sociales, alfabetización, álgebra, alfabetización informática, salud, etc.;
- ★ Salidas culturales;
- ★ Clases para la obtención del carnet de conducir;
- ★ Orientación laboral.

## Salud

Unión Romani viene realizando programas de salud desde hace varios años, ya que consideramos que los avances sanitarios no han sido incorporados en la comunidad gitana a la misma velocidad que en el resto de la población. Por ello se llevan a cabo muchos talleres de muy diversos contenidos, y que en su mayoría persiguen garantizar un acceso a la salud sin trabas para la población gitana, apoyando los procesos de los pacientes y sus familias.

### *Programa de intervención de salud con población gitana mediante agentes de salud comunitarios*

Este programa lo desarrolla en **La Rioja** la Asociación de Promoción Gitana de La Rioja y durante el año 2011 se ha implementado a nivel individual, grupal y/o comunitario enfocándose tanto desde una visión de prevención como de intervención directa en el ámbito de la salud. Para el buen funcionamiento del proyecto se ha mantenido una coordinación constante con la dirección y el equipo sanitario del Hospital San Pedro-San Millán, así como con los distintos Centros de Salud y con la Red de Servicios Sociales Municipales. Se han realizado un total de 1785 intervenciones en este programa, y se ha atendido a **560 familias**.

#### **Actividades realizadas:**

- ✳ Visitas hospitalarias y domiciliarias;
- ✳ Sesiones informativas y talleres sobre salud;
- ✳ Gestión y trámite de material ortopédico;
- ✳ Gestión y trámite de medicamentos no incluidos en la Seguridad Social;
- ✳ Campaña de vacunaciones contra la gripe y vacunaciones infantiles;
- ✳ Gestión de tele-asistencia y centros de día;
- ✳ Talleres de cocina saludable para mujeres.



## Programa de salud

Este programa desarrollado en **Jaén** por la Asociación Romani Chungaló, ha respondido tanto a las necesidades de la comunidad gitana como a las del Distrito Sanitario. Se han realizado acompañamientos, visitas domiciliarias, reuniones informativas y planificaciones familiares con cada familia participante. Se han efectuado talleres de higiene y alimentación y se ha mantenido un control sobre las visitas pediátricas y las vacunaciones de los menores. De este *Programa de Salud* se han beneficiado **25 usuarios**.

---

Acompañamos a las familias a los centros hospitalarios, realizamos reuniones informativas y ofrecemos talleres sobre salud

---

### Actividades realizadas:

- Acompañamientos y visitas domiciliarias;
- Reuniones informativas;
- Planificación familiar;
- Taller sobre higiene, alimentación, revisiones médicas y vacunación.



## Inmigración

El pasado año, en el punto de información de Unión Romani en **Sevilla**, se atendió a un total de **262 personas** (154 mujeres y 108 hombres) de 37 nacionalidades diferentes, principalmente de Rusia, Bolivia, Ecuador, Perú y Ucrania. La principal demanda que plantearon estuvo relacionada con el ámbito laboral: el acceso a cursos formativos, la integración en el mercado de trabajo y el asesoramiento jurídico sobre cuestiones relacionadas con ello.

En el terreno educativo se ha llevado a cabo la escolarización de 13 menores y se ha facilitado la adaptación de éstos a los centros a través de actividades interculturales. En el ámbito sanitario se realizaron 93 acompañamientos a centros de salud y hospitales.

## Acción cultural

La promoción y la sensibilización acerca de la cultura gitana es uno de los campos de acción más importantes de Unión Romaní, ya que creemos que a través de la cultura se pueden derribar muchos estereotipos y actitudes discriminatorias. Por ello realizamos muy diversos programas que desarrollan aspectos culturales en ámbitos muy diversos. A continuación, exponemos algunos de los proyectos que mejor definen nuestra acción cultural.

### *La cultura gitana también es tu cultura*

La riqueza cultural de España no se entendería sin la aportación de los gitanos a lo largo de los siglos. Unión Romaní se dedica a través de este programa a dar a conocer la cultura gitana y su valor dentro del conjunto de la cultura de nuestro país.

En el desarrollo de *La cultura gitana también es tu cultura* hemos dado difusión a esta premisa entre los medios de comunicación, los responsables de las delegaciones provinciales de educación, los equipos directivos de los institutos de Educación Secundaria y, sobre todo, entre los jóvenes de edades comprendidas entre los 14 y los 30 años de las localidades participantes en esta edición, que han sido **Murcia, Nájera, Melilla, Badalona, Madrid y Santa Cruz de Tenerife**. En total, los beneficiarios de este programa son **1600**.

#### **Actividades realizadas:**

- ★ Charlas en institutos de Educación Secundaria en las que se explica a los jóvenes la aportación cultural del pueblo gitano, así como su historia y su idiosincrasia;
- ★ Conferencias para periodistas, con el ánimo de dar a conocer la cultura gitana para vencer los estereotipos en los medios de comunicación;



¿Dónde?

**Murcia, Nájera (La Rioja), Melilla, Badalona (Barcelona), Madrid y Santa Cruz de Tenerife**

**Beneficiarios: 1600**

- ★ Charlas a profesores y directivos de los centros para sensibilizarlos sobre la comunidad gitana;
- ★ Encuentros de difusión cultural realizados por jóvenes gitanos. Suelen acabar con la degustación gastronómica de algún plato típico gitano;
- ★ Realización de encuestas que pretenden medir el grado de aceptación entre los jóvenes de la población gitana.

## CREIDA



El CREIDA (Centro Romanò Europeo de Investigación y Divulgación Antirracista) es un fondo de material bibliográfico, audiovisual e informativo que funciona como un centro de documentación. A su vez, asesora, orienta y apoya la investigación de cualquier material escrito o audiovisual sobre la población gitana, de ámbito nacional o internacional.

El CREIDA está ubicado en la sede de Unión Romaní en Barcelona y es uno de los fondos documentales más importantes del mundo gestionado por los propios gitanos. Este centro de documentación está abierto a estudiantes, periodistas, asociaciones gitanas y no gitanas, investigadores, instituciones públicas o privadas y particulares interesados en el mundo gitano. En el archivo del CREIDA, que crece a diario, podemos encontrar:

- ★ Más de 50.000 archivos de noticias sobre el pueblo gitano;
- ★ Más de 25.000 referencias a documentos sobre el pueblo gitano compuesto por artículos, libros o revistas;
- ★ Hemeroteca de las publicaciones **Nevipens Romaní** y **O Tchatchipen** desde su fundación;
- ★ Fondo audiovisual compuesto por centenares de grabaciones de radio, películas, documentales, reportajes, así como grabaciones de música.

## Andalucía, cuatro culturas una sola juventud

Con este programa queremos reivindicar que la cultura gitana es un pilar fundamental de la cultura andaluza, ya que a nivel institucional se reconoce que en Andalucía confluyen la cultura árabe, la judía y la cristiana. Desde Unión Romani creemos indispensable incluir a la cultura gitana como el cuarto elemento de la idiosincrasia andaluza. Para el desarrollo de *Andalucía, cuatro culturas una sola juventud* se han realizado charlas y cursos de formación en diferentes localidades andaluzas en las que se ha potenciado la participación de la juventud. Estas actividades se han desarrollado en diferentes localidades de las provincias de **Málaga, Jaén y Granada**, con un total de **1016 beneficiarios**.

---

Reivindicamos que la cultura gitana es un pilar fundamental de la cultura andaluza, junto con la árabe, la cristiana y la judía

---



¿Dónde?

**Málaga, Fuengirola, Alhaurín, Antequera (Málaga); Jaén, Cazorla (Jaén); Granada, Santa Fe, Órgiva (Granada)**

**Beneficiarios: 1016**



## Voluntariado

Crear una red de personas que se comprometan a apoyar la causa gitana, sean o no gitanos, es fundamental para nosotros. De ese compromiso voluntario nace un acercamiento al asociacionismo gitano y un intercambio de ideas y culturas que siempre es positivo. En este sentido, hemos desarrollado diversas acciones de voluntariado a lo largo de 2011, que se detallan a continuación.

### Gestión del voluntariado

Creemos que una parte importante de la sensibilización que lleva a cabo nuestra entidad pasa por establecer y potenciar una red de voluntariado amplia y participativa. Durante 2011, este proyecto ha perfeccionado las tareas de gestión del voluntariado, ampliando recursos para la captación de voluntarios gitanos y no gitanos, alentándolos a formar parte del movimiento asociativo gitano. Uno de los objetivos básicos de este programa es sensibilizar a los propios gitanos de la importancia de las acciones voluntarias dentro de la comunidad. Este programa se ha llevado a cabo en **Sevilla, Cádiz, Granada, Córdoba, León y Burgos** y en el número de usuarios directos asciende a **120**.

#### Actividades realizadas:

- ★ Campaña permanente de captación, promoción y sensibilización del voluntariado;
- ★ Difusión entre las empresas sobre el voluntariado de sus trabajadores;
- ★ Formación de voluntarios;
- ★ Participación en jornadas, encuentros, congresos y cursos sobre voluntariado, tales como el II Encuentro de Voluntariado Joven sobre Cultura Gitana (**Sevilla**); VIII Jornadas de Sensibilización hacia el Voluntariado Universitario (**Sevilla**); Curso de Voluntariado y Cultura Gitana (**Sevilla**); Encuentro Autonómico de Voluntariado Digital (**Córdoba**), así como la organización de charlas en diferentes Institutos de Educación Secundaria en **Burgos** y **León**.





## Servicio de Voluntariado Europeo

Durante el año 2011 se llevó a cabo el proyecto Acercando Culturas, por el cual nuestra entidad acogió durante siete meses a dos voluntarios de la Unión Europea, concretamente de Francia e Italia para que apoyaran las actividades de Unión Romani en **Sevilla**. Con este proyecto hemos conseguido difundir la cultura gitana más allá de nuestras fronteras y hemos enriquecido nuestro trabajo con otros puntos de vista sobre el trabajo con la población gitana.



*Voluntarios y niños fueron a ver un partido de fútbol. El Betis regaló las entradas*

## Plataforma Romani

De este proyecto, que cuenta con **240 usuarios**, ha nacido **UrVoluntariado**, la primera meta-red social aplicada al tejido social desarrollada en España. Se trata de una red que permite a sus participantes enlazar bidireccionalmente sus perfiles con redes generalistas (como Facebook y Twitter).

Esta red cuenta con herramientas específicamente diseñadas para mejorar el trabajo y la comunicación en grupo, permitiendo que los voluntarios conozcan exactamente las necesidades de las entidades en las que quieran prestar sus servicios. La interconexión con otras redes sociales permite, además, multiplicar la difusión de las actividades en las que voluntarios y entidades participan.

## Otros programas

### *Red de Centros de Asistencia a Víctimas de Discriminación*

La discriminación sigue persiguiendo actualmente a muchas personas por su origen étnico y racial, entre ellas, a los gitanos. Por esta razón Unión Romaní forma parte de la *Red de Centros de Asistencia a Víctimas de Discriminación*, un servicio que presta apoyo y asesoría independiente a las personas discriminadas por su origen racial y étnico en cualquier ámbito: educación, sanidad, vivienda, empleo, etc. Este servicio, formado por ocho organizaciones afines a la lucha contra la discriminación, pertenece al Consejo para la Promoción de la Igualdad de Trato y No Discriminación de las Personas por el Origen Racial o Étnico, un órgano colegiado adscrito al Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad.

Durante el año 2011, Unión Romaní atendió un total de 51 casos relacionados con posibles hechos discriminatorios (34 individuales y 17 colectivos), de los cuales la organización ha comprobado que se produjeron 38 incidentes discriminatorios (24 individuales y 14 colectivos). Principalmente, se atendió a personas de origen gitano tanto de España como de Rumania.



### *Creación y mantenimiento de redes entre las asociaciones gitanas españolas*

El contenido de este programa da respuesta a la toma de conciencia de los beneficios del trabajo conjunto entre asociaciones gitanas para la optimización de los recursos materiales y personales, la potenciación y multiplicación de las actividades que se realizan y como resultado de todo ello, poder ofrecer servicios de una mayor calidad.

En las anteriores ediciones del proyecto “Redes” hemos fortalecido vínculos entre los diferentes agentes sociales del tejido asociativo gitano a través de reuniones presenciales, encuentros, asambleas, redacción conjunta de manuales de buenas prácticas, etc.

Durante 2011 hemos decidido avanzar un paso más, considerando que los vínculos con muchas de esas entidades ya están maduros, y ante la necesidad de tener herramientas que nos permitan seguir desarrollando la comunicación y trabajando en red aun cuando no tengamos posibilidades físicas de reunirnos, hemos apostado por la innovación tecnológica.

En esta línea, hemos llegado a un acuerdo con la empresa externa Sandetel por el que, a cambio de nuestra asesoría técnica en uno de sus productos destinados al tercer sector, ellos ofrecen formación, alojamiento gratuito de contenidos y asistencia técnica a nuestras entidades durante un año. El producto se llama "SITA" (acrónimo de Sistema de Información Integral para el Tejido Asociativo).

### *¿Periodistas contra el racismo? La prensa española ante el pueblo gitano*

Combatir el racismo y los estereotipos contra los gitanos en los medios de comunicación es de vital importancia para conseguir la plena igualdad de los *rrromà*. Es por ello que Unión Romaní realiza desde el año 1995 el estudio *¿Periodistas contra el racismo? La prensa española ante el pueblo gitano*, en el que se analizan todas las informaciones relacionadas con los gitanos publicadas en la prensa escrita y digital española y se ofrecen datos de la discriminación y del tratamiento negativo que reciben los gitanos en la prensa. En nuestro estudio correspondiente al año 2010, aunque se haya publicado en 2011, se analizaron 3.018 noticias recogidas en 240 medios de comunicación. Durante este periodo de tiempo, los mensajes negativos en la prensa supusieron el 15% del total, un porcentaje que todavía nos preocupa mucho y que evidencia la existencia de una falta de voluntad para erradicar la discriminación en los medios.

Para difundir nuestro trabajo, se han realizado charlas y presentaciones del libro ante los periodistas españoles y también ante los futuros comunicadores. Por ello hemos acudido a las Facultades de Comunicación de ciudades como **Barcelona, Santiago de Compostela, Madrid, Vigo y Sevilla**, y a estos escolares de Granada.



*Presentación de "Periodistas contra el Racismo" en el IES La Paz de Granada*

# Total de proyectos por ámbito de actuación

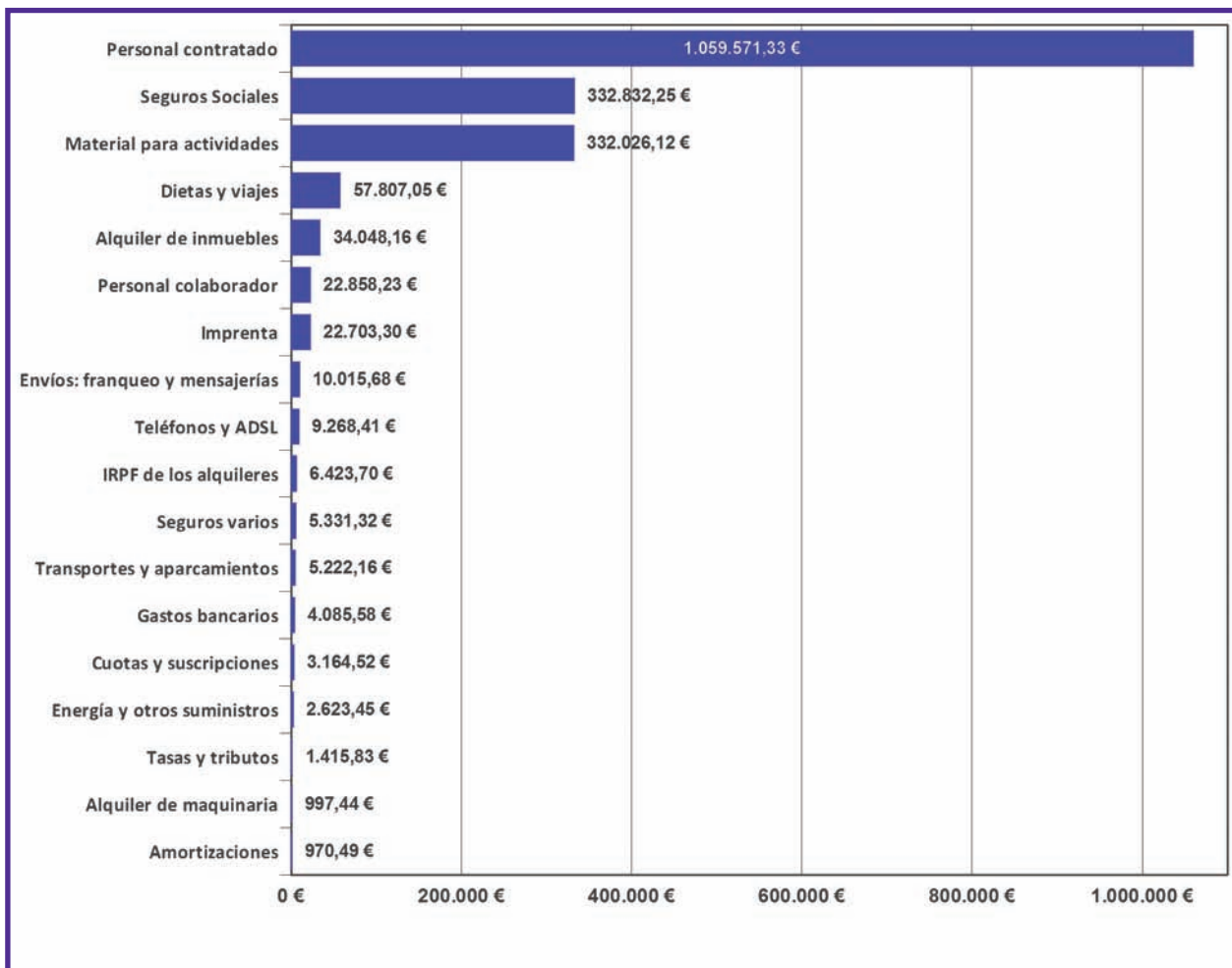
<b>ACCIÓN SOCIAL</b>	
<b>Educación</b>	Aula abierta (Sevilla y Córdoba)
	Seguimiento y apoyo al alumnado gitano desde la educación primaria a la educación secundaria obligatoria (Sevilla, Huelva, Badajoz y Lugo)
	Proceso de acercamiento de la familia gitana a la escuela gadyé (Sevilla, Huelva, Badajoz y Lugo)
	Intervención educativa con la población escolar gitana (Sevilla, Cádiz, Córdoba y Badajoz)
	Fomento de la educación infantil (Lugo)
	Fomento de la educación secundaria (Lugo)
	Mantenimiento de la escuela infantil (León)
	Equipamiento de la escuela infantil (León)
	Intervención socio-educativa con niños/a gitanos (Burgos)
	Seguimiento escolar (Teruel)
	¡Va akaja si muri skóla! (¡Esta sí es mi escuela!) (Sevilla)
	¡Skóla kotar sa! (¡La escuela de todos!) (Granada)
	Escuela de verano Aki hay caló (Huelva)
	Proyecto de acercamiento y conocimiento del pueblo gitano en la escuela (Málaga)
	Escolarización y seguimiento de absentismo escolar (Málaga)
	Prevención del absentismo y abandono escolar (Madrid)
<b>Formación e Inserción laboral</b>	Sim mashkarno etnikano (Soy mediador gitano) (Sevilla y Córdoba)
	Me kerav buti (Yo trabajo) (Sevilla, Granada y Córdoba)
	Programa de orientación y promoción de las mujeres gitanas en peligro de exclusión (Jaén)
	Formación ocupacional para mujeres (Málaga)
	Contratación de personal (Estatal)
	Itinerarios integrados de inserción laboral (Madrid)
	Servicio de orientación para la inserción Social y Laboral de Mujeres Gitanas (Madrid)
	Formación básica para adultos y jóvenes en nuevas tecnologías (Granada)

<b>Formación e Inserción laboral</b>	Mediación penitenciaria con reclusos y ex-reclusos (La Rioja)
	Abriendo caminos (Murcia)
	Formación de profesionales en el ámbito social (Badajoz, León y Huelva)
	Cultura gitana e inserción laboral (Teruel)
	Acercamiento a las nuevas tecnologías (Burgos)
	Mediación penitenciaria con población gitana reclusa y ex-reclusa (La Rioja)
<b>Mujer</b>	Inserción socio-laboral de la población gitana reclusa femenina (Huelva y Córdoba)
	Mujer y participación (Sevilla, Córdoba y Huelva)
	Atención integral de mujeres gitanas (Granada)
	Romis del futuro (León)
	Promoción y apoyo al desarrollo de la mujer gitana: alfabetización, habilidades sociales y educación para la salud (Burgos)
	Educación básica para mujeres gitanas (Madrid)
<b>Salud</b>	Programa de intervención de salud con población gitana (La Rioja)
	Programa de salud (Jaén)
<b>Inmigración</b>	Asesoramiento y acompañamiento al inmigrante (Sevilla)
<b>ACCIÓN CULTURAL</b>	
CREIDA (Estatal)	
La cultura gitana también es tu cultura (Barcelona, Melilla, Madrid, Tenerife, Murcia y La Rioja)	
Andalucía, cuatro culturas, una sola juventud (Málaga, Jaén y Granada)	
Difusión del diario Nevipens Romaní y de la revista O Tchatchipen (Estatal)	
<b>VOLUNTARIADO</b>	
Gestión del voluntariado (Sevilla, Cádiz, Granada, Córdoba, León y Burgos)	
Servicio de Voluntariado Europeo (Sevilla)	
Plataforma Romaní (Estatal)	
Trabajos en beneficio de la comunidad (Sevilla)	
<b>OTROS PROGRAMAS</b>	
¿Periodistas contra el racismo? La prensa española ante el pueblo gitano (Estatal)	
Red de Centros de Asistencia a Víctimas de Discriminación (Estatal)	
Creación de redes entre asociaciones gitanas (Estatal)	

# Balance económico

## Gastos

Material para actividades	332.026,12 €
Envíos: franqueo y mensajerías	10.015,68 €
Imprenta	22.703,30 €
Transportes y aparcamientos	5.222,16 €
Alquiler de inmuebles	34.048,16 €
Teléfonos y ADSL	9.268,41 €
Energía y otros suministros	2.623,45 €
Cuotas y suscripciones	3.164,52 €
Personal contratado	1.059.571,33 €
Personal colaborador	22.858,23 €
IRPF de los alquileres	6.423,70 €
Seguros Sociales	332.832,25 €
Seguros varios	5.331,32 €
Gastos bancarios	4.085,58 €
Alquiler de maquinaria	997,44 €
Amortizaciones	970,49 €
Tasas y tributos	1.415,83 €
Dietas y viajes	57.807,05 €
<b>TOTAL</b>	<b>1.911.365,02 €</b>



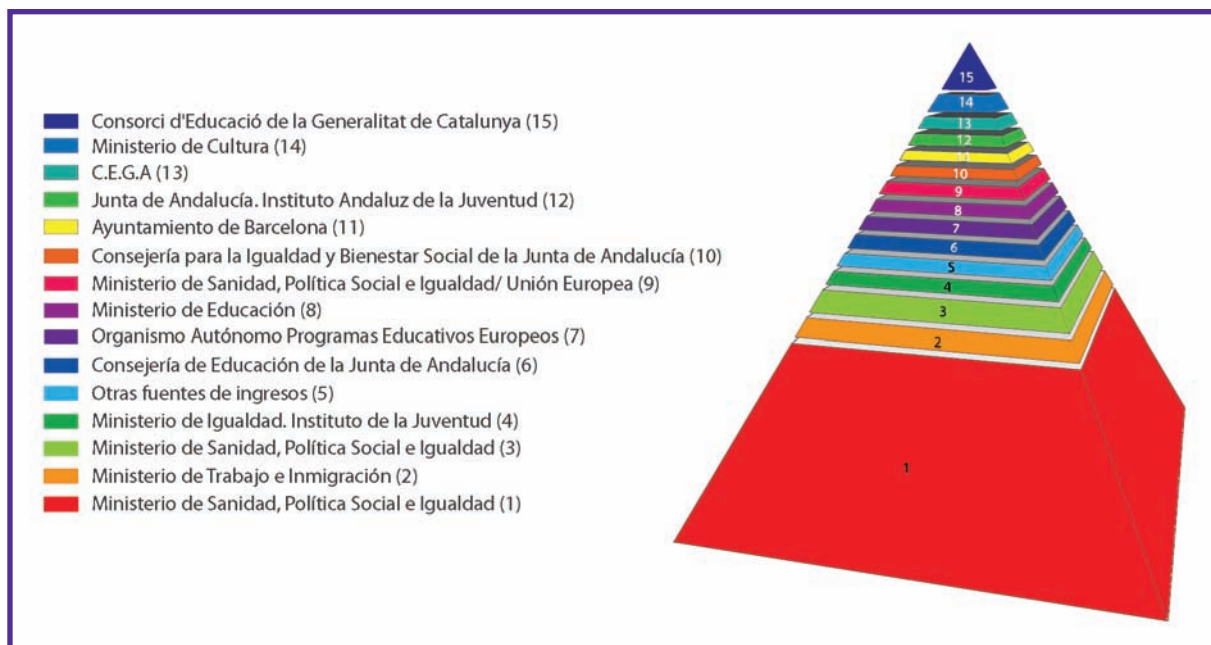
# Ingresos

<b>Ministerio de Sanidad, Política Social e Igualdad:</b>	
I.R.P.F. 2011	
a- Inserción Social	1.294.872,00 €
b- Inserción Laboral	238.159,00 €
c- Promoción del voluntariado	40.000,00 €
d- Promoción de los jóvenes	20.000,00 €
Régimen General - Servicios Sociales 2011	176.190,00 €
<b>Ministerio de Sanidad, Política Social e Igualdad / Unión Europea:</b>	
Servicio de Voluntariado Europeo - Acercando Culturas	10.410,00 €
<b>Ministerio de Educación:</b>	
Seguimiento y apoyo al alumnado gitano desde la E.P a la E.S.O	15.300,00 €
<b>Ministerio de Cultura:</b>	
Animando a la lectura	5.000,00 €
<b>Ministerio de Trabajo e inmigración:</b>	
Mantenimiento de las actividades habituales de la entidad	35.000,00 €
Mediación sanitaria con población chabolista inmigrante	45.000,00 €
<b>Ayuntamiento de Barcelona:</b>	
Xarxa d'atenció contra la discriminació	7.784,00 €
<b>Consejería de Educación de la Junta de Andalucía:</b>	
Delegación Sevilla "VA AKAJA SI MURISKOLA"	12.000,00 €
Delegación Granada "SKOLA KOTAR SA"	11.000,00 €
<b>Consejería para la Igualdad y Bienestar Social de la Junta de Andalucía:</b>	
Asesoramiento Jurídico y social a la Comunidad Gitana	8.310,70 €
<b>Junta de Andalucía. Instituto Andaluz de la Juventud:</b>	
4 culturas, una sola juventud 2010-2011	2.000,00 €
4 culturas, una sola juventud 2011-2012	5.000,00 €
<b>Ministerio de Igualdad. Instituto de la Juventud:</b>	
La cultura gitana es también tu cultura	37.300,00 €



<b>Ministerio de Sanidad, Política Social e Igualdad:</b>	
Red de centros de asistencia a víctimas de discriminación	74.990,00 €
<b>Consoarci d'Educació de la Generalitat de Catalunya:</b>	
Estudi Assistit	3.300,00 €
<b>Creating Effective Grassroots Alternatives Foundation:</b>	
Jóvenes contra el Racismo	5.427,24 €
<b>Organismo Autónomo Programas Educativos Europeos:</b>	
Programa de aprendizaje permanente. Programa Grundtvig	17.000,00 €
<b>Otras fuentes de ingresos:</b>	
Aportación de centros escolares para la realización de actividades de educación, mediación y/o control del absentismo	16.800,00 €
Cuotas de socios, aportaciones personales, donativos e Ingresos extraordinarios	13.130,83 €
Intereses bancarios brutos	93,99 €
<b>TOTAL</b>	<b>2.094.067,76 €</b>

\* Alguno de estos ingresos corresponde a gastos efectuados en otros ejercicios.



## Junta Directiva de la Unión Romaní

Presidente	Juan de Dios Ramírez-Heredia
Vicepresidente	Antonio Torres Fernández
Secretario General	Manuel García Rondón
Tesorero	Francisco Santiago Maya
Secretaría de Organización y Relación con Asociaciones y Federaciones	Antonio Heredia Ortega
Secretaría de Juventud. Intervención	Guillermo Carmona Heredia
Secretaría de Juventud. Promoción	Ruth León Gabarri
Secretaría de Medios de Comunicación e Imagen	Mariano González Carbonell
Secretaría de Cultura	Juan Heredia Fernández
Secretaría de Finanzas	María Rubia Jiménez
Secretaría de Apoyo	José L. Clavería Jiménez
Comisión de Ética y Régimen Interno	Jesús Cano Losada

## Asociaciones Federadas

### ANDALUCÍA

Asociación Cultural Gitana "A.CU.GIT"  
(Córdoba)

Asociación de Mujeres Gitanas "Romí"  
(Granada)

Asociación Cultural Sacromonte Histórico  
(Granada)

Asociación Juvenil Flamenco-Cultural  
"Camarón" (Illora)

Asociación Jóvenes "Romanís" de Loja (Loja)

Asociación Gitana "Antoñito el Camborio"  
(Fuente Vaqueros)

Asociación Sociocultural Gitana "Romanò  
Drom" (Huelva)

Asociación de Mujeres Gitanas "Sinando  
Kalí" (Jaén)

Asociación Romaní "Chungaló" (La Puerta  
de Segura)

Asociación Gitana "Gitanos Reales" (Linares)

Asociación Romaní Andújar "A.R.O.A"  
(Andújar)

Asociación "Drom del Gao Romanò" (La  
Carolina)

Asociación Promoción e Investigación  
Gitana de la Axarquía "APIGA"  
(Benamocarra)

Agrupación Romaní (Vélez-Málaga)

Unión Romaní Andalucía (Sevilla)

Unión Romaní Juventud (Sevilla)

Asociación Cultural "El Progreso del Pueblo  
Gitano" (Lebrija)

Asociación Kerr Cali de la Zimbra (Garrucha,  
Almería)

Asociación de Mujeres Gitanas Paraj  
(Linares)

Asociación Cultural Gitana "Gao Kaló"  
(Torredonjimeno)

### ARAGÓN

Asociación de Minorías Étnicas de Alcañiz  
(Alcañiz)

Asociación Gitano Aragonesa "La Mimbre"  
(Borja)

### ASTURIAS

Asociación Sociocultural de Minorías Étnicas  
"UNGA" (Oviedo)

Cooperativa de Venta Ambulante (Oviedo)

### BALEARES

Asociación Cultural Gitana de la Isla de Ibiza  
"Chavorro" (Sant Miquel)

Asociación Cultural Gitana (Palma de Mallorca)  
Asociación Balear para el Desarrollo Gitano (Palma de Mallorca)

#### CANARIAS

Asociación de Mujeres Gitanas “Romí Kamela Nakerar” (Tenerife)

#### CANTABRIA

Asociación Gitana de Cantabria (Santander)  
Asociación de Mujeres Gitanas Progresistas (Santander)  
Asociación Gitanos de Hoy (Santander)

#### CASTILLA-LA MANCHA

Asociación “Kamelamos Sinar” (Albacete)  
Asociación Provincial de Romaníes “Sastipen Ta Li” (Cuenca)  
Asociación Gitana “Puerta Maqueda” (Torrijos)

#### CASTILLA Y LEÓN

Asociación de Promoción Gitana de Burgos (Burgos)  
Asociación de Promoción Gitana de Miranda de Ebro (Miranda de Ebro)  
Asociación Gitana Arandina (Aranda de Duero)  
Fundación Gitana “Hogar de la Esperanza” (León)  
Asociación Juvenil “Baro Garlochi” (León)  
Asociación de Promoción Gitana (Valladolid)  
Asociación de Mujeres “O Mestipen” (Valladolid)  
Asociación Gitana “Lacho” (Zamora)

#### CATALUÑA

Grupo Cultural Gitano de Porta (Barcelona)  
Asociación de Desarrollo y Defensa del Vendedor Ambulante (Barcelona)  
Asociación Gitana de Nou Barris (Barcelona)

Instituto Romanò de Servicios Sociales y Culturales (Barcelona)  
Asociación Gitana de Sabadell y Comarca (Sabadell)  
Asociación Intercultural Nakeramos (Santa Coloma de Gramanet)  
Secretariado de Promoción Intercultural Gitano Catalán (Santa Coloma de Gramanet)  
Centro Cultural Gitano “La Mina” (Sant Adrià de Besòs)  
Asociación Cultural Gitana del Maresme (Mataró)  
Associació Monàrquica Cultural Gitana de Girona i Província (Girona)  
Associació Cultural Gitana de Lleida i Província  
Asociación Cultural Lloret de Mar (Girona)

#### COMUNIDAD VALENCIANA

Asociación de Promoción Gitana “Arakerando” (Alicante)  
Asociación Gitana “Gao Kaló” (Alicante)  
Asociación Gitana de Valencia (Valencia)  
Asociación Gitana “La Kher del Kaló” (Valencia)  
Asociación Gitana de l’Horta (Benimamet)  
Asociación de Promoción Gitana (Torrent)

#### EXTREMADURA

Centro Cultural “Ozanam” (Don Benito)

#### GALICIA

Asociación de Integración Gitana (A Coruña)  
Asociación Secretariado Gitano (A Coruña)  
Asociación Promoción e Integración Gitana (Lugo)  
Asociación de Gitanos “Chanela” (Ourense)  
Federación Gallega de Asociaciones Gitanas (Ourense)  
Asociación del Pueblo Gitano (Monte Porreiro)

Asociación Gitana “Kalí de Castrelos” (Vigo)  
Asociación Amigos Promoción Gitana (Vilagarcía de Arousa)

#### LA RIOJA

Asociación de Promoción Gitana “La Rioja” (Logroño)

#### MADRID

Asociación de Mujeres Gitanas Españolas “Romí Sersení” (Madrid)  
Asociación Casa de Paz (Madrid)  
Asociación “Cultura y Desarrollo Flamenco” (Madrid)  
Asociación “La Frontera” (Madrid)  
Asociación de Mujeres Gitanas “Alboreá” (Madrid)  
Colectivo Gitano “Los Mayas” (Alcalá de Henares)  
Asociación Española de Integración Gitana (Madrid)

#### MURCIA

Asociación Gitana de Espinardo (Espinardo)  
Club Deportivo Calé (Espinardo)  
Asociación Gitana “Sinelo Caló” (Lorca)  
Asociación “Rom” (San Pedro del Pinatar)

#### NAVARRA

Asociación Gitanos de Navarra “La Majari” (Pamplona)  
Asociación Gitana “Undiben” (Lodosa)

#### PAÍS VASCO

Asociación Gitana “Gao Lacho Drom” (Vitoria- Gasteiz)  
Asociación Gitana “Kamelamos Adikerar” (San Sebastián-Donostia)  
Asociación Gitana “Kale Dor Kayiko” (Bilbao)  
Asociación Cultural Flamenco del Norte (Irún)

**Amèntsa, amèntsa  
khetane thàj na korkore  
ke ferì khetane  
sam zurale**

